

## MANUAL DE INSTALAÇÃO DA LUMINÁRIA

Para uma instalação adequada recomenda-se:

Realize a instalação do produto sempre com energia desligada;  
A instalação do produto deve ser feita em locais que suportam seu peso;  
A luminária deve ser instalada em área interna, ou se for instalada em área externa o produto deve ser protegido das intempéries;  
Siga as instruções dos desenhos esquemáticos.

## LIMPEZA E MANUTENÇÃO DA LUMINÁRIA

Antes de qualquer ação, desligar a energia elétrica;  
Trocar as lâmpadas somente quando elas estiverem frias;  
Recomenda-se a limpeza do vidro na hora da instalação e quando for necessário, pois o mesmo pode embaçar dentro da caixa e com o tempo;  
Na limpeza do produto, não use solvente ou material abrasivo;  
Para limpeza do vidro cristal e do acrílico pode ser utilizado água misturada com sabão;  
Deixe secar naturalmente.

## GARANTIA

Este produto tem garantia por um período de 6 (seis) meses a contar a partir da data de aquisição e cobre defeitos de fabricação abrangendo fiação, soquetes e acabamentos;  
A garantia é anulada em caso de instalação incorreta do produto, evidente falta de manutenção ou de utilização inadequada;  
Para validar este termo de garantia, o reclamante deverá apresentar a nota fiscal de compra do produto;  
A solicitação de troca ou reparação deve ser feita através da loja onde o produto foi adquirido.

## OBSERVAÇÃO

Os acabamentos da madeira podem sofrer variações de tonalidade.

## LUMINARIA MANUAL DE INSTALACION

Para una correcta instalación se recomienda:

Siempre instale el producto con la energía desconectada;  
La instalación del producto debe realizarse en lugares que apoyan su peso;  
La luminaria debe instalarse en el interior y, si se instala en el exterior, el producto debe protegerse de mal tiempo;  
Se deben seguir las instrucciones del dibujo esquemático.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DE LA LUMINARIA

Antes de cualquier acción, desconecte la energía eléctrica;  
Cambiar las lamparas sólo cuando están frías;  
Se recomienda limpiar el vidrio en el momento de la instalación y cuando sea necesario, ya que puede desdibujar dentro de la caja y con el tiempo;  
Cuando limpie el producto, no use solventes o materiales abrasivo;  
Para limpiar el cristal y acrílico se puede utilizar agua mezclado con jabón;  
Deja que se seque naturalmente.

## GARANTÍA

Este producto está garantizado por un período de 6 (seis) meses desde la fecha de compra y cubre los defectos de fabricación de revestimientos de cableado, porta lamparas y acabados;  
La garantía queda anulada en caso de instalación incorrecta del producto, evidente falta de mantenimiento o uso inadecuado;  
Para validar este término de garantía, el reclamante debe presentar la factura de compra del producto;  
La solicitud de cambio o reparación debe realizarse a través de la tienda donde se compró el producto.

## NOTA

Los acabados de madera pueden variar de tonalidad.

## INSTALLATION INSTRUCTIONS

For proper installation it is recommended to:

The installation of the product must be done by qualified professionals;  
The installation of the product must be done in places that support the weight of the product;  
The luminaire must be installed in an internal area, or if installed in a external area the product must be protected from the weather;  
Follow the instructions of the drawings.

## CLEANING AND MAINTENANCE OF THE LUMINAIRE

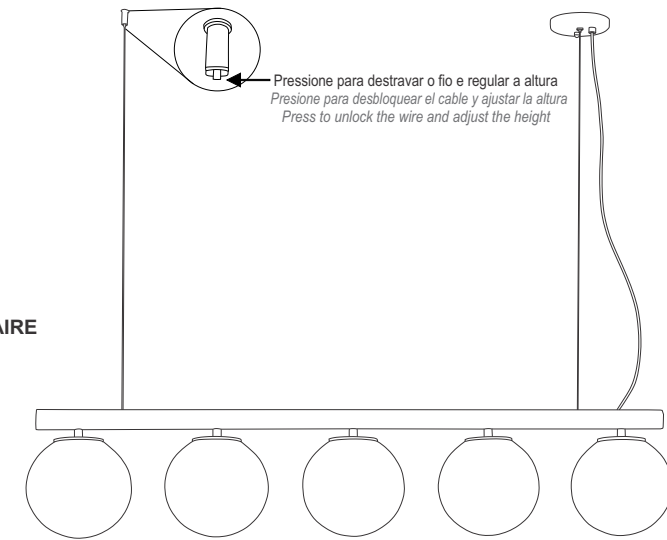
Before any action turn off the electricity;  
Change the light bulbs only when they are cold;  
It is recommended to clean the glass at the time of installation and when it is necessary, because it can blur inside the box and over time;  
When cleaning the product, do not use solvent or abrasive material;  
Glass or acrylic parts can be washed with neutral soap;  
Let it dry naturally.

## GUARANTEE

This product is guaranteed for a period of 6 (six) months from the date of purchase and covers defects in manufacturing covering wiring, sockets and finishes;  
The warranty is voided in case of incorrect installation of the product, of obvious lack of maintenance or improper use;  
To validate this warranty term, the claim must be made through the store where the product was purchased.

## NOTE

Wood finishes may vary of tonality.



Pressione para destravar o fio e regular a altura  
Presione para desbloquear el cable y ajustar la altura  
Press to unlock the wire and adjust the height

Coloque lâmpadas de sua preferência e, para colocar os vidros, flexione as hastes metálicas e, em seguida, encaixe os vidros.

Coloque lámparas de su elección y, para coloque los vidrios, flexione las varillas de metal para hacia abajo y luego colocar los vidrios.

Place light bulbs of your choice and, to place the glass, flex the metal rods and then fit the glass.

Para remover o vidro, incline-o para um lado, isso flexionará a haste metálica localizada no interior do vidro permitindo a remoção do mesmo.

Para quitar el vidrio, inclínelo hacia un lado, esto flexionará la varilla de metal ubicada en el interior del vidrio permitiendo la extracción del vidrio.

To remove the glass, tilt it to one side, this will flex the metal rod located inside the sphere and will allow the removal of the glass.



## Tabela / Tabla / Table

Modelo Model	Pot. Max. Lâmpadas Pot. Max. Lámparas Light Bulbs Max. Watt	Tensão Voltage	Soquete Socket
3173	5 x 15W	127/220V 125/250V 50/60 HZ	E27

Lâmpadas não inclusas. Lámparas no incluidas. Light bulbs not included

**Serviço de atendimento ao cliente/ Servicio de atención al cliente/ Customer Service**  
assistencia@madelustre.com.br - Fone/Teléfono: (+55) 54 3462 9503

Estrada São Gabriel, 165 - Garibaldi - Rio Grande do Sul - Brasil  
Madelustre Industrial Ltda - CNPJ: 89.616.460/0001-52